

Gebrauchsanweisung

- en** Safety warning! Electric current! Danger to life! Installation by qualified personnel only.
- de** Sicherheitshinweis! Lebensgefahr durch elektrischen Strom! Installation nur durch qualifiziertes Personal.
- fr** Avertissement de sécurité! Tension électrique dangereuse ! Installation par du personnel qualifié uniquement.
- es** ¡Advertencia de seguridad! ¡Corriente eléctrica! ¡Peligro de muerte! La instalación debe realizarla únicamente personal cualificado.
- it** Avviso di sicurezza! Tensione elettrica: Pericolo di morte! L'installazione deve essere eseguita esclusivamente da personale qualificato.
- zh** 安全警告! 触电危险! 仅限合格人员安装
- ru** Предупреждение о безопасности! Электрический ток! Опасно для жизни! Установка должна выполняться только квалифицированным персоналом.
- nl** Veiligheidswaarschuwing! Levensgevaar door elektrische stroom! Installatie uitsluitend door gekwalificeerd personeel.
- da** Sikkerhedsadvarsel! Livsfare på grund af elektrisk strøm! Må kun installeres af kvalificeret personale.
- el** Προειδοποίηση ασφαλείας! Προσοχή, κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Η εγκατάσταση πρέπει να γίνεται μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό.
- pt** Aviso de segurança! Perigo de vida devido a corrente eléctrica! Instalação apenas por pessoal qualificado.
- sv** Säkerhetsvarning! Livsfara genom elektrisk ström! Montering får endast utföras av behörig personal.
- fi** Turvallisuusvaroitus! Hengenvaarallinen jännite! Asennuksen saa tehdä vain pätevä ammattihenkilö.
- cs** Bezpečnostní upozornění! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Instalaci smí provádět pouze kvalifikovaný personál.
- et** Tähelepanu! Eluohtlik! Elektrilöögioht! Paigaldamist on lubatud teostada ainult kvalifitseeritud personalil.
- hu** Biztonsági figyelmeztetés! Életveszély az elektromos áram révén! Kizárólag szakképzett személyzet által telepíthető.
- lv** Drošības brīdinājums! Elektriskā strāva apdraud dzīvību! Uzstādīšanu drīkst veikt tikai kvalificēts personāls.
- lt** Saugos įspėjimas! Pavojus gyvybei dėl elektros srovės! Įrengti gali tik kvalifikuoti darbuotojai.
- pl** Ostrzeżenie o bezpieczeństwie! Porażenie prądem elektrycznym stanowi zagrożenie dla życia! Do instalacji wyłącznie przez wykwalifikowanych pracowników.
- sl** Varnostno opozorilo! Življenjska nevarnost zaradi električnega toka! Namestitev sme opraviti samo kvalificirano osebje.
- sk** Bezpečnostné upozornenie! Nebezpečenstvo ohrozenia života elektrickým prúdom! Inštaláciu môžu vykonávať len kvalifikovaní pracovníci.
- bg** Предупреждение за безопасност! Опасност за живота от електрически ток! Монтажът се извършва само от квалифициран персонал.
- ro** Avertizare de pericol! Atenție! Pericol electric! Instalarea trebuie efectuată doar de personal calificat.
- hr** Upozorenje o sigurnosti! Opasnost po život uslijed električne struje! Instalaciju smije obavljati samo kvalificirano osoblje.
- tr** Emniyet talimatı! Elektrik akımı! Hayati tehlike! Montaj yalnızca kalifiye personel tarafından yapılmalıdır.
- sr** Безбедносна упутства! Електрична струја! Опасност по живот! Инсталирање мора вршити само квалификовано особље.
- no** Advarsel! Elektrisk strøm! Livsfare! Må installeres av kvalifisert personell.
- uk** Попередження про небезпеку! Електричний струм! Небезпечно для життя! Установлювати пристрій має виключно персонал із відповідною кваліфікацією.
- ar** التركيب يجب أن يتم من قبل الموظفين المؤهلين فقط. تحذير تيار كهربائي! خطر موت !